

Problem viewing this page? [View it online](#)



INFO 161: Report: cultural policies, gender equality and development
INFO 161 : Rapport: politiques culturelles, égalité des genres et développement
INFO 161: Informe: políticas culturales, igualdad de género y desarrollo

This is the Info of UCLG Committee on culture. It's sent to members of the Committee as well as the persons and organisations related to Agenda 21 for culture.

Voici l'Info de la Commission culture de CGLU. Elle est envoyée aux membres de la Commission ainsi qu'aux personnes et organisations liées à l'Agenda 21 de la culture.

Eso es la Info de la Comisión de cultura de CGLU y se envía a los miembros de la Comisión así como a las personas y organizaciones relacionadas con la Agenda 21 de la cultura.

ENGLISH

Barcelona, 28 April 2021

Dear members,

In the framework of the last steps-forward of United Cities and Local Governments (UCLG) towards gender equality, the empowerment of women and the active participation of women in decision-making and public life, UCLG Committee on Culture is **promoting research on 'The Role of Culture in Achieving Gender Equality'**, as a contribution from the cultural perspective to address women's rights and gender-responsive policies for sustainable development.

This research work will be led by Farida Shaheed, former UN Special Rapporteur in the field of Cultural Rights, and supported by the UCLG Culture Committee. The report will be informed by UCLG and UCLG Culture Committee policy documents and resources, and by contributions of UCLG members and consultation mechanisms on the latest elements of the international debate on culture, gender equality and sustainable development. A draft report will be presented at the 4th UCLG Culture Summit in Izmir.

UCLG Culture Committee will welcome the contributions of cities and local and regional governments to this initiative on one or more key policy areas identified in the [concept note](#) of the report, including policies, programmes or projects recently implemented at the local level and which constitute inspiring achievements in this field.

We invite UCLG member cities and local and regional governments, as well as partners and friends to send us their contributions via this [form](#), relevant examples or case-studies by 21 May 2021 at last. Contributions will not exceed 1000 words, preferably in English.

Please do not hesitate to contact the Secretariat of the Committee on Culture of UCLG at culture@uclg.org should you need any additional information.

Sincerely,
The UCLG World Secretariat

FRANÇAIS

Barcelone, 28 avril 2021

Cher membres,

Dans le cadre des dernières avancées de Cités et Gouvernements Locaux Unis (CGLU) en matière d'égalité des genres, d'autonomisation des femmes et de promotion de la participation active des femmes dans la prise de décision et la vie publique, la Commission culture de CGLU **promeut des activités de recherche sur « Le rôle de la culture dans la réalisation de l'égalité des genres »**, en tant que contribution abordant les droits des femmes et les politiques de développement durable sensibles au genre depuis la perspective culturelle.

Ce travail de recherche sera coordonné par Farida Shaheed, directrice exécutive de la principale organisation pakistanaise de défense des droits des femmes, Shirkat Gah - Women's Resource Centre, et ancienne Rapporteuse Spéciale des Nations Unies dans le domaine des droits culturels. Le rapport s'appuiera sur les documents politiques et ressources de CGLU, ainsi que sur les contributions des membres et mécanismes de consultation de CGLU faisant écho aux derniers éléments abordés dans le débat international sur la culture, l'égalité des genres et le développement durable. Une première version du rapport sera présentée lors du 4ème Sommet Culture de CGLU à Izmir.

Dans le contexte de cette initiative, la Commission culture de CGLU prendra en compte les contributions des villes et gouvernements locaux et régionaux concernant un ou plusieurs domaines politiques identifiés dans la [note conceptuelle initiale](#) du rapport, y compris les politiques, programmes et projets récemment mis en œuvre au niveau local dans ces domaines.

Nous invitons les villes et gouvernements locaux et régionaux membres de CGLU, ainsi que ses partenaires, à envoyer leurs contributions, exemples ou études de cas pertinentes avant le 21 mai 2021 via ce [formulaire](#). Les contributions ne devront pas dépasser 1000 mots et devront être rédigées en anglais.

N'hésitez pas à contacter le Secrétariat de la Commission culture de CGLU en contactant culture@uclg.org pour toute information complémentaire dont vous pourriez avoir besoin.

Sincères salutations,
Le Secrétariat Mondial de CGLU

ESPAÑOL

Barcelona, 28 de abril de 2021

Estimados miembros,

En el marco de los últimos avances de Ciudades y Gobiernos Locales Unidos (CGLU) hacia la igualdad de género, la autonomización de las mujeres y la promoción de la participación activa de las mujeres en la toma de decisiones y en la vida pública, la Comisión de cultura de CGLU **promueve actividades de investigación sobre "el papel de la cultura en la realización de la igualdad de género"**, como contribución a los derechos de la mujer y las políticas de desarrollo sostenible sensibles al género, desde un enfoque cultural.

Este trabajo de investigación está coordinado por Farida Shaheed, directora ejecutiva de la principal organización de defensa de los derechos de las mujeres, Shirkat Gah - Women's Resource Centre, y antigua Relatora Especial de las Naciones Unidas en la esfera de los derechos culturales. El informe se basará en los documentos políticos y los recursos de CGLU, así como las contribuciones de los miembros y mecanismos de consulta de CGLU que abordan los últimos desarrollos del debate internacional sobre cultura, igualdad de género y desarrollo sostenible. Un primer borrador del informe se presentará durante la 4ª Cumbre de Cultura de CGLU en Izmir.

En este contexto, la Comisión de cultura de CGLU tendrá cuenta de las contribuciones de las ciudades y gobiernos locales y regionales que aborden uno o varios ámbitos políticos identificados en la [nota de concepto](#) del informe, incluyendo políticas, programas o proyectos implementados recientemente a nivel local en estas áreas.

Invitamos a las ciudades y a los gobiernos locales y regionales miembros de CGLU, así como sus socios y amigos, a que envíen sus contribuciones, ejemplos y estudios de caso relevantes a través de este [formulario](#) antes del 21 de mayo de 2021. Las contribuciones no deberán superar las 1000 palabras, y deberán estar preferiblemente en inglés.

Para más información, por favor póngase en contacto con el Secretariado de la Comisión de cultura de CGLU: culture@uclg.org.

Atentamente,
El Secretariado Mundial de CGLU

